



**עלון לצריך לפני תקנות הרווחים (תקנין) תשמ"ה-1986**  
התווצה משווקת ללא מרשם רפואי

## **ברונכיקילר® נוזל לשתייה**

**החומרים הפעילים וממוטם ב-1 מ"ל:**

Fluid extract derived from ivy leaves (1:1); (extracting agent: ethanol 70% (V/V))  
16.8 mg/ml.

Fluid extract derived from thyme herb (1:2-2.5); (extracting agent: ammonia solution 10% (m/m); glycerol 85% (m/m); ethanol 90% (V/V); water (1:20:70:109))  
168 mg/ml.

מיוציא נוזלי המפק מעלי קיסוס (1:1); (נדול חמוץ): אנתנוול 70% (בנפח): 16.8 מ"ג למ"ל.  
מיוציא נוזלי המפק מצמח חספין (1:2-2.5); (נדול חמוץ: תמיסת אמוניום (m/m) 10%; גlycerol 168 מ"ג למ"ל).  
(m/m) 85%; אנתנוול 90% (בפח); ראה סעיף 2.

רשימת כל החומרים הבלתי פעילים ואלרגניים בתווצה – ראה סעיף 6.  
לomidur חשוב על חלק המרכיבים של התווצה – ראה סעיף 2.

**קרא בעיון את העלוון עד סופו בטרם תשתמש בתווצה.**

עלון זה מיילידי ומשמעותו על התווצה. אם יש לך שאלות נוספות נספנות, פנה אל הרופא או אל הרוקח.

התווצה ברונכיקילר נוזל לשתייה מכילה חזר מלטיטול.  
עליל לילול את התווצה על פי ההוראות בסעיף המינון בעלוון זה.

עליל להזען או הרוקח אם הנק דזוק למידע נספנות.  
עליל לשתייה מכילה (סימפטומים) מחמיים או אין מSHAREנים לאחר  
7 ימים של שימוש בתווצה.

### **1. מה מייעצת התווצה?**

תווצה מקורה צמחית לשימוש במבוגרים, להקלת בתסמיין אקטואית (דלקת סימפונות חיריפה) במרחך החציננות, המליה בשיעול עם ייחוה.

קבוצת תרפיטוית: תכשיר ממוקור צמחית למלחות בדריכי הנשימה הנובעות מהחציננות

### **2. לפני השימוש בתווצה:**

**✗ אין להשתמש בתווצה:**

• אם אתה רגש (אלרגי) לאחד או יותר מחומרם הפעילים או לכל אחד מהרכיבים הסופיים אשר מכיל התרופה. רישמת הרוכבים הננספים מופרעת בסעיף 6.

• אם אתה רגש (אלרגי) למשפחת הקיסויים, לצמחיים משפחחת השפטניים (Mugwort), או צמח הלעה (Birch), לצמחי הלבונה (Lamiaceae or Labiates). או הלדי (Celery).

- اذחות מיוחדות והגנות בשימוש בתווצה:  
 • יש לפנות לרופא אם סימני המחלת (סימפטומים) מחמיים או אין מSHAREנים באחר  
 7 ימים של שימוש בתווצה.  
 • יש לפנות לרופא בדחיפות בכל מקרה של קוצר נשימה, חום, כיה דמי או מוגלת.

**ילדים ותבגרים:** תווצה זו אינה מיועדת לילדים ותבוגרים מתחת לגיל 18.

- אם אתה לוקה או אם לך חותם לאחרונה, תרופות אחרות כולן תרופות ללא מרשם ותוספי תגונה, ספר עליך לרופא או לוקה. לא ידועות אינטראקציות בין התווצה ברונכיקילר נוזל לשתייה לבן תרופות אחרות.

**שימוש בתווצה ומזון:** ניתן ליטול את התווצה ברונכיקילר נוזל לשתייה עם מזון, עם שתייה, או ללא קער לימון.

לomidur נספנות, ראה סעיף 3 – " כיצד תשתמש בתווצה".

**הריון והנקה:** מוחר ואיל קיים מידע מספק, אין להשתמש בתווצה ברונכיקילר נוזל לשתייה אם את בהריון או אם מניקה.

**nageה והפעלת מכונת:** אין אזהרות או הנחיות מיוחדות באשר לשימוש בתווצה ברונכיקילר נוזל לשתייה בדמן הנגה או הפעלת מכונת.

**מידע חשוב על חלול המרכיבים של התווצה:**

התווצה ברונכיקילר נוזל לשתייה מכילה חזר מלטיטול.  
עליל להזען או הרוקח לתווצה לפני שימוש מילוי סולולות פלכרים מושגים.  
שלך כי הרוק סולול מאיבר בלבול מושגים.  
מידע לסוכרתים: 5.4 מ"ל ברונכיקילר נוזל לשתייה מכילים בממוצע כ- 1.9 גרם פחמיימה.  
התווצה ברונכיקילר נוזל לשתייה מכילה 7% אלכוהול בפינה.

### **3. כיצד תשתמש בתווצה?**

עליך לבדוק עם הרופא או הרוקח מידעה ואינך בטוח בנוגע למינון ואופן הטיפול בתכשיה.  
המינון המקביל בדרך כלל הוא:

ס"כ מנת יומית	מגה בודדת במ"ל (וש ליטול x 3 מדי יום)	גיל
16.2 מ"ל	5.4 מ"ל	מבוגרים מגיל 18 שנים ומעלה

אין לעבור על המנה המומלצת

**משך הטיפול:**משך הטיפול תליי במשקל הממללה. יש לפנות לרופא בהקדם באם סימני המחלת (סימפטומים) מחמיים או אין מSHAREנים בתווצה אחרים לאחר 7 ימים של שימוש בתווצה.

**אזורת הנטילה:** שילוט את התווצה ברונכיקילר נוזל לשתייה בעדרת כויסת המדיה המצוירת 3 פעמים ביום (בוקר, אחרית וערב) שיוחת לפה. ככל שדרש, ניתן לשמות מעט נוזל לשתייה

## 5. איך לאחcen את התורופה?

מנורעלת תרופה זו וכל תרופה אחרת יש לשמר במקומות סגור מחוץ להישג ידים של ילדים ו/או תינוקות ועל ידי קר מגע הרעלת.

אל תגרום להקה ללא הוראה ממופרשת של הרופא. אין להשתמש בתורופה אחרי תאריך התוגה (Exp. Date) המופיע על גבי אריזת הקרטון או הבקבוק.

תאריך התוגה מתייחס ליום האחרון של אותו חודש.

תנאי אחסון: אין לאחסן מעל 25°C. יש לשמר על הבקבוק במצב א נכי. אין להשביב או להפוך.

תנאי דף לאחר פיריה ראשונה: 6 חודשים

תנאי אחסון לאחר פיריה ראשונה: אין לאחסן מעל 25°C. יש לשמר על הבקבוק במצב א נכי.

אין להשביב או להפוך.

## 6. מידע נוסף

נוסוף על החומרים הפעילים, התורופה מכילה גם את החומרים הלא פעילים הבאים: Purified water, maltitol liquid, hydroxypropylbetadex, potassium sorbate, citric acid monohydrate

כיצד גוראות התורופה ומה תוכן הארידזה: התורופה ברונוכילר נוזל לשתייה ניראית כנוזל שקווי בעגן חום בבי.

גודל הארידזה: התורופה ברונוכילר נוזל לשתייה מוספקת באירועים קרטון המכילה בקבוק צפויות בפוג' 100 מ"ל בצע חום בצרוף כוותית מדידה.

על הרישום ויבואן: דר סמואלוב יבוא ושיווק בע"מ, ת.ד. 2486, רעננה 4365007, טלפונ: 09-7483769, כתובת מייל: [info@drsamuelov.co.il](mailto:info@drsamuelov.co.il), יץ'ן: ביוריקה א.ס.א., רחוב קרנסטינגר 11-15, נוימרקט 92318, גרמניה.

אשר בוין 2021.

מספר רישום התורופה בפנקס התרופות הממלכתי משרד הבריאות: 00-35940-00-167-69. לשם הפניות ולהקילת הקרן, עוזן זהioso בישן זכר. על אף זאת, התורופה מיועדת לבני שני המינים.

Bronchiclear oral liquid-PIL-HEB 06/21

עדיף כוס מים) ולא משקה אלכוהולי, לאחר נטילת התורופה.

אם יש לך רשות דודעה המערכת העילית, ממליץ ליטול את התורופה ברונוכילר נוזל לשתייה לאחר הארוחה.

יש לנו לפניהם.

אם נטלת בטיעות מינון גבוה יותר עליך לידע את הרופא שלך, הוא ייחלט האם הנוח לפועל באופן כלשהו. בקרה של נטילת מנת יתר, תיכנוocabi בסען, הקאות או שלשולים. אם בטיעות בעלILD מן התורופה, פנה מיד לרופא או לחדר מושן של בית חולים והבא אריזת התורופה איתך.

אם שכחת ליטול את התורופה בזמן המיעוד, אין ליטולמנה כפולה. קח את המנה הבאה בזמן הריגל והיעווץ ברוחך או ברופא.

אם אתה מפסיק את נטילת התורופה: הפסיקת הטיפול בדרך כלל אינה מזיקה.

אין ליטול תרופות בחושך\* בדוק התוויות והמנה **בכל פעע** שהין נטל תרופה. הררכב משקפיים אם הין דקוק להם. אם יש לך שאלות נוספות בנוגע לשימוש בתורופה, הייעוץ ברופא או ברוחך.

## 4. תופעות לוואי

כמו לכל תרופה, השימוש ברונוכילר נוזל לשתייה עלול לגרום לתופעות לוואי בחלק מהמשתמשים.

אם תבהלה מקרוא לרשתת תופעות הלואו, יתכן ולא תסבול מאף אחת מהן. הרופא יקבע את השימוש בתורופה הלואו ויחילך האם חוויה פועל באופן כשלוחא.

תופעות לוואי נדירות (rare) המופיעות ב-1-10 משתמשים בתרופה מתחן: 10,000 ל的日子里ים (days) המופיעות בתרופה ולפחות מ-100,000 ל-100,000 משתמשים בתרופה מתחן. לדוגמה: תגובה עורית (סרפפת, פריחה או גרד), קוצר נשימה, נפיחות בפה, בהן ואירוע.

תופעות לוואי לאין שכיחות (so uncommon) המופיעות ב-1-10 משתמשים בתרופה מתחן: 1,000,000.

חוור נוחות במערכת העיכול כדוגמת התכווציות, לחילה, הקאה. אם הופעה תופעת לוואי, אם את מטופתת לוואי מחמירה, או כאשר אתה סובל מתופעת לוואי שלא הזכרה בעלון, עיר להתייעץ עם הרופא.

ניתן לדוח על תופעות לוואי למשרד הבריאות באמצעות קישור "דיווח על תופעות לוואי בעקבות טיפול תרופה" שמצוין דף הבית של ארכ' משרד הבריאות ([www.health.gov.il](http://www.health.gov.il)) המפה לטופס המくん לדוח על תופעת לוואי או ע"י כניסה ל קישור:

<https://sidereffects.health.gov.il>. ניתן לדוח על תופעת לוואי לחברת ד"ר סמואלוב יבוא ושיווק בכתובת המיל: [drugsafety@drsamuelov.co.il](mailto:drugsafety@drsamuelov.co.il)

